

NACIONES UNIDAS  
CONSEJO  
DE SEGURIDAD

UN LIBRARY



Distr.  
GENERAL

S/11960  
4 febrero 1976  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

CARTA DE FECHA 4 DE FEBRERO DE 1976 DIRIGIDA AL PRESIDENTE  
DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL ENCARGADO DE NEGOCIOS A.I.  
DE LA MISION PERMANENTE DE UGANDA ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Por instrucciones del Presidente de la Organización de la Unidad Africana, tengo el honor de transmitir a usted el siguiente mensaje en relación con el debate del Consejo de Seguridad acerca de la intención del Gobierno de Francia de realizar un referéndum en la isla de Mayotte el 8 de febrero de 1976.

"En relación con el debate del Consejo de Seguridad acerca del referéndum que Francia se propone realizar en la isla de Mayotte, deseo aclarar la posición de la Organización de la Unidad Africana al respecto:

1. La isla de Mayotte es parte integrante de la República de las Comoras que proclamó su independencia en julio de 1975.
2. La proclamación de la independencia fue aclamada por unanimidad por la OUA, que admitió a la República de las Comoras como miembro de pleno derecho de la Organización y se comprometió a apoyar al Gobierno de la República de las Comoras en sus esfuerzos por salvaguardar su integridad territorial.
3. Por consiguiente, todo intento de Francia por realizar un referéndum en la isla de Mayotte constituye una injerencia notoria en los asuntos internos de un Estado independiente miembro de la OUA y debe ser considerado como un acto de agresión.
4. La historia reciente demuestra que los referéndums realizados por Francia en sus territorios coloniales han tenido por efecto la perpetuación de la situación colonial de Francia en Africa. Con pleno conocimiento de este hecho, la mayoría abrumadora de la población de las Comoras rechazó totalmente en el referéndum de 22 de diciembre de 1974, las maniobras de Francia en el archipiélago y expresó su deseo de alcanzar la independencia total.
5. La República de las Comoras ya enfrenta dificultades graves como consecuencia de las medidas adoptadas por Francia como represalia. A nombre de la OUA, insto a Francia a que ponga fin a esta política perversa que sigue con respecto a la República de las Comoras e insto a la comunidad mundial a que preste asistencia a la joven República para que consolide su independencia alcanzada laboriosamente.

Se envía copia del presente mensaje al Secretario General de la OUA para información de los Estados miembros.

MARISCAL DE CAMPO AL-HAJJI IDI AMIN DADA,  
VC., DSO., MC.,  
PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE UGANDA Y  
PRESIDENTE DE LA OUA"

Solicito que el presente mensaje sea distribuido como documento oficial del Consejo de Seguridad.

(Firmado) H.E.L. ACEMAH  
Encargado de Negocios interino

-----